

# E7 - Cultural Festival I

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

**SIGN** Sun Mon Tues Wed Thurs Fri Sat

**[00:08] Izumi**

*Summer break felt much  
shorter than it really was.*

**[00:11] Izumi**

*It's now a new term.*

**[00:13] Izumi**

*And yet...*

**[00:15] GuyE7-1**

Hey, could you hold up that end?

**[00:17] Izumi**

*We're already busy getting ready  
for our cultural festival.*

**[00:25] GirlE7-1**

You're so good with your hands, Izumi-kun.

**[00:28] GirlE7-2**

Your feminine appeal is off the charts!

**[00:30] Izumi**

Oh... Thanks.

**[00:37] Hachimitsu**

Whew... They can't really expect  
us to do all this today, can they?

**[00:42] GirlE7-1**

What? I think we can finish it today.

**[00:44] GirlE7-2**

Yeah, totally!

**[00:48] Hachimitsu**

High school girls these  
days are so carefree...

**[00:50] Izumi**

You're a high school girl, too, y'know.

**[00:53] Izumi**

*I'm in the costuming group,*

**SIGN** Balloons

**SIGN** Ornaments

**SIGN** Costumes

**[00:56] Izumi**

*but Shikimori-san's on decor,*

**[00:58] Izumi**

*so we're working separately.*

**SIGN** Izumi Filter

**[01:07] Hachimitsu**

Hey, you just stabbed yourself.

**[01:09] GuyE7-2**

We need cactus, right?

**[01:11] Shikimori**

Then it'd be a desert.

**[01:13] GuyE7-3**

There's no cactus growing around here!

**[01:17] Izumi**

*Looks like they're having fun...*

**[01:21] Izumi**

*We were in the same group last year,*

**[01:23] Izumi**

*so I got to talk with her a lot,*

**[01:25] Izumi**

*but we didn't get that chance this year.*

**[01:28] Izumi**

*They're so lucky...*

**[01:29] Hachimitsu**

Izumi. Get to work.

**[01:32] GirlE7-1**

Izumi-kun, do you know how to sew this?

**[01:35] Izumi**

Oh, yeah.

**[01:37] Izumi**

You insert the needle from the back  
and push it through to the front.

**[01:40] GirlE7-1**

Wow!

**[01:41] GirlE7-2**

He's done it again!

**[01:42] GirlE7-3**

Oh, I get it! You're so good!

**[01:56] Inuzuka**

Me?! *I'm* the one you're mad at?!

**[01:58] Inuzuka**

What did I do?!

**[02:01] Nekozaki**

Life sure is rough for her, huh?

**SIGN** Shikimori's Not Just a Cutie

**SIGN** Shikimori's

**SIGN** Not  
**SIGN** Just  
**SIGN** a  
**SIGN** Cutie  
**SIGN** Shikimori's  
**SIGN** Not  
**SIGN** Just  
**SIGN** a  
**SIGN** Cutie  
**SIGN** Shikimori's  
Not Just a Cutie  
**SIGN** Shikimori's  
Not Just a Cutie  
**SIGN** Shikimori's  
Not Just a Cutie  
**SIGN** Shikimori's  
Not Just a Cutie  
**SIGN** Shikimori's  
Not Just a Cutie  
**SIGN** Amusement Park  
**SIGN** Shikimori-san might like it??  
**SIGN** Get a reservation!!!  
**SIGN** Get gifts for the family  
**SIGN** Eat this!!  
**SIGN** Inuzuka-kun  
**SIGN** Eat this!!  
**SIGN** Keep warm and go to bed early!!  
**SIGN** Inuzuka-kun!!  
**SIGN** Please Help  
**SIGN** I'm going to an amusement park with  
Shikimori-san next week. Suggestions...?

**SIGN** #07 Cultural Festival I

**[03:37] Izumi**

*Today's the first day of our  
three-day cultural festival.*

**[03:41] Izumi**

*I'm nervous since our class's exhibit  
is more demanding than last year's,*

**[03:45] Izumi**

*but I'll do my best!*

**[03:47] Mom**

Yuu, are you okay on time?

**[03:51] Izumi**

Oh, shoot!

**SIGN** Cultural Festival

**[03:53] GuyE7-4**

Heya!

**[03:55] GuyE7-5**

C'mon, wait up!

**SIGN** Cultural Festival

**SIGN** Welcome to

**[04:01] Student Council Guy**

Here you go.

**[04:04] Izumi**

Thanks.

**[04:05] Student Council Girl**

Here you go.

**[04:09] Izumi**

Forty-four...

**SIGN** DEATH

**SIGN** DEATH

**SIGN** DEATH

**SIGN** DEATH

**SIGN** DEATH

**SIGN** DEATH

**[04:12] Izumi**

What an unlucky number.

**[04:14] Izumi**

Nothing new for me, though.

**[04:17] Izumi**

*They're doing it again this year, huh?*

**[04:20] Izumi**

This game is really fun, huh?

**[04:23] Student Council Guy**

Huh? Uh, yeah...

**[04:28] Nekozaki**

Listen up, people!

**[04:30] Nekozaki**

We're gonna earn the highest  
profit in the school

**[04:32] Nekozaki**

and win the prize that every  
single student is hungry for:

**[04:36] Nekozaki**

the free after-party tickets!

**[04:39] All**

Yeah!

**[04:42] Inuzuka**

Izumi, you and that costume  
are tragically mismatched.

**[04:47] Hachimitsu**

Well, no one's even gonna know who you are.

**[04:50] Nekozaki**

It looks hot, too.

**[04:52] Shikimori**

I-Izumi-san...

**[04:54] Izumi**

Oh, Shikimori-san.

**[04:56] Shikimori**

I-I don't look weird, do I?

**[04:59] Shikimori**

You don't think it's too audacious?

**[05:02] Izumi**

You look super cute!

**[05:05] Shikimori**

Really? You look great, too!

**[05:09] Giraffe Girl**

You two! Quit staring at each other and get to work!

**[05:14] Announcement**

*The 47th Hachiou Festival will now begin.*

**SIGN** Tiger

**[05:20] GuyE7-6**

Welcome! How many in your party?

**[05:24] GuyE7-7**

Welcome!

**[05:27] GirlE7-4**

Over here, please!

**SIGN** Animal Café

**[05:31] Nekozaki**

Class 2-4's running an animal café!

**[05:35] Nekozaki**

Come on down!

**[05:37] CustomerC**

Hey, look. Isn't that bunny adorable?

**[05:40] Customers**

So cute!

**[05:41] CustomerB**

Wow, that's really elaborate.

**[05:43] CustomerC**

So cute!

**[05:46] Customer D**

Two chocolate ice creams,  
one matcha ice cream,

**[05:49] Customer D**

an orange juice, a lemon squash, and...

**[05:54] CustomerE**

Can I get a picture?

**[05:55] Izumi**

S-Sure!

**[05:57] CustomerF**

What kind of animal are you?

**[05:59] Izumi**

Um...

**[05:59] CustomerG**

What's this "giraffe parfait" like?

**[06:01] CustomerH**

Excuse me! I still haven't gotten my order!

**[06:04] Izumi**

*We're way too busy!*

**[06:06] Izumi**

*But I have to do the best I can!*

**[06:13] Giraffe Girl**

Oh, crap!

**[06:14] Izumi**

*What?! What did I step on?!*

**[06:17] Izumi**

*I don't have time to  
watch where I'm walking!*

**[06:19] Giraffe Girl**

Izumi-kun!

**[06:20] Chick Guy**

There it is! Just like always!

**[06:23] Izumi**

*I...*

**[06:24] Izumi**

*I have to save the ice cream!*

**[06:32] Shikimori**

You dork.

**[06:33] Shikimori**

We're all here.

Don't rush around by yourself.

**[06:38] Izumi**

Sorry.

**[06:39] Shikimori**

Well, as long as you understand...

**[06:43] CustomerE**

The rabbit turned the lion into a kitty-cat!

**[06:47] Izumi**

I'm exhausted.

**[06:49] Izumi**

We really had a lot of customers.

**[06:51] Shikimori**

There'll probably be even more tomorrow.

**[06:54] Izumi**

Wow...

**[06:56] Izumi**

Let's walk around together

tomorrow afternoon.

**[06:59] Shikimori**

Sure. I'm looking forward to it.

**[07:02] Shikimori**

You'll be working in the library all morning, right?

**[07:06] Shikimori**

What'll you be doing there?

**[07:08] Izumi**

Actually...

**[07:10] Izumi**

The library's just open as a rest area,

**[07:13] Izumi**

so I won't be doing much.

**[07:15] Izumi**

I drew the three-hour shift on the second day,

**[07:18] Izumi**

the one nobody really wanted.

**[07:20] Shikimori**

Ah.

**[07:22] Izumi**

You're on duty at the animal café all morning, right?

**[07:26] Shikimori**

Yes.

**[07:32] Shikimori**

What is it?

**[07:34] Izumi**

I just... feel kinda bad.

**[07:37] Izumi**

Everyone else will be working hard.

**[07:40] Shikimori**

Don't worry.

**[07:43] Shikimori**

I'll work hard enough for the both of us.

**[07:50] Izumi**

Shikimori-san!

**[07:52] Izumi**

I'll work my hardest at my job, too!

**[07:55] Shikimori**

Just be careful not to knock any bookshelves over, okay?

**[07:59] Izumi**

I'll work hard!

**[08:00] Shikimori**

Are you listening?!

**[08:01] Izumi**

I'll work so hard!

**SIGN** Soba

Udon

**[08:08] GuyE7-8**

Where do you wanna start today?

**SIGN** Fortunes

**SIGN** Destiny

**SIGN** Palm Reading

**SIGN** Love

**SIGN** Fortunes

**SIGN** Accurate

**SIGN** Determine

Your

Destiny

**SIGN** Frighteningly accurate!

200 yen per reading

**SIGN** Fortunes Read

**SIGN** Open

**[08:17] Izumi**

*Come to think of it, there's supposed  
to be one other person on library duty.*

**SIGN** Library

**SIGN** Rest Area

**SIGN** Cultural Festival Venue

**[08:23] Izumi**

*I hope it's someone in my grade, at least.*

**[08:26] Izumi**

*It'd be a little awkward to spend three  
hours with someone I don't know.*

**SIGN** Library

**SIGN** Notice from the Library Committee

**[08:39] Izumi**

Oh...

**[08:44] Kamiya**

I wondered who would be coming.

**[08:46] Kamiya**

Hi, Izumi-kun.

**[08:48] Izumi**

Kamiya-san?

**[08:50] Izumi**

You're on the library  
committee again this year?

**[08:54] Kamiya**

I'm glad the other person  
on duty is someone I know.

**[08:58] Kamiya**

Mind helping me put these books away?

**[09:00] Izumi**

Sure.

**[09:06] Izumi**

*I got to know Kamiya-san through  
the library committee last year.*

**[09:10] Izumi**

*She's the volleyball team's ace. She's tall.*

**[09:13] Izumi**

*She's cool and composed,  
pretty, and kind to everyone.*

**[09:16] Izumi**

*She's someone loved and admired  
by boys and girls alike.*

**SIGN** Class 1-4

Class 2-4

**SIGN** Class 1-3

Class 2-1

**[09:20] Izumi**

*Last year, she was in the class next to mine,  
so we had library duty together.*

**SIGN** Book Borrowing

**[09:23] Izumi**

*I was really nervous at first,*

**[09:26] Izumi**

*but Kamiya-san was friendly  
and talked to me openly.*

**[09:30] Izumi**

Anyway, it's unusual for you to  
draw the short straw like this.

**[09:36] Kamiya**

Not really.

**[09:44] Izumi**

What's your class doing for the festival?

**[09:47] Kamiya**

A café.

**[09:48] Izumi**

Really? Same as my class, then.

**[09:52] Izumi**

They must really be struggling  
without you there.

**[09:54] Kamiya**

Oh... Yeah, maybe.

**[09:57] Kamiya**

People cried trying to stop  
me from leaving yesterday.

**[10:00] Izumi**

I figured!

**SIGN** Café

**[10:02] (Flashback) GirIE7-5**

Please don't go!

**[10:04] (Flashback) GirIE7-6**

Have mercy on us!

**[10:08] Izumi**

You're always surrounded by people, huh?

**[10:11] Izumi**

You were crazy popular with the younger students at the ball sports tournament.

**[10:17] Kamiya**

Things are always chaotic in class and at my club.

**[10:20] Kamiya**

That's why I like the occasional quiet moment.

**[10:24] Kamiya**

Like... right now, for example.

**SIGN** Cultural Festival Venue

**SIGN** The library is open

as a rest area

-Library Committee

**SIGN** A Year and a Half Earlier

**[10:38] (Flashback) Izumi**

U-Um!

**[10:43] (Flashback) Kamiya**

Would you like to borrow a book?

**[10:44] (Flashback) Izumi**

No, I'm here from the library committee!

I'm Izumi from Class 1-4!

**[10:50] (Flashback) Kamiya**

Oh. Nice to meet you. I'm Kamiya.

**[10:53] (Flashback) Izumi**

Nice to mee— Ack!

**[10:57] (Flashback) Kamiya**

Izumi-kun, was it?

**[10:59] (Flashback) Kamiya**

You don't need to be so nervous.

We're in the same grade.

**[11:02] (Flashback) Izumi**

Y-Yeah, you're right.

**[11:04] (Flashback) Izumi**

It's my first time on library duty,

so I'm kinda nervous.

**[11:07] (Flashback) Izumi**

Thanks!

**[11:11] (Flashback) Kamiya**

If you click this tab,  
it'll sort everything for you.

**[11:13] (Flashback) Kamiya**

This is where you input the names and  
dates of everyone who borrowed books.

**[11:17] (Flashback) Izumi**

Got it.

**[11:18] (Flashback) Izumi**

You're good at explaining things, Kamiya-san.

**[11:21] (Flashback) Izumi**

I'm impressed.

**[11:26] (Flashback) GirIE7-7**

We're starting with a run today, right?

**[11:31] (Flashback) Izumi**

Hi, Kamiya-san.

**[11:33] (Flashback) Kamiya**

Hey, Izumi-kun.

**[11:35] (Flashback) Izumi**

You're here earlier than usual today.

**[11:37] (Flashback) Kamiya**

Yeah.

**[11:39] (Flashback) Kamiya**

I got the work I was asked to do for  
the student council done yesterday.

**[11:42] (Flashback) Kamiya**

My classmates asked me to  
join them on a shopping run,

**[11:46] (Flashback) Kamiya**

but I apologized and turned them down.

**[11:48] (Flashback) Izumi**

I see.

**[11:51] (Flashback) Izumi**

You're really nice, Kamiya-san.

**[11:59] (Flashback) Izumi**

Wh-What?

**[12:02] (Flashback) Kamiya**

No one's ever told me that before.

**[12:09] Fortuneteller**

Heaven, lake, flame, thunder,  
wind, water, mountain, earth!

**SIGN** Library

**SIGN** Notice from the Library Committee

**[12:17] Izumi**

I see.

**[12:19] Izumi**

Then you can just relax

and leave the work to me.

**[12:26] Izumi**

Wh-What?

**[12:29] Kamiya**

It's just... you seem different somehow.

**[12:33] Izumi**

Huh? In what way?

**[12:34] Kamiya**

Hmm, well...

**[12:38] Kamiya**

I guess...

**[12:40] Kamiya**

It must be because you got a girlfriend.

**[12:44] Izumi**

Y-You know about that?

**[12:47] Kamiya**

Nekozaki told me.

**[12:49] Kamiya**

We're in the volleyball club together.

**[12:51] Kamiya**

Her name's Shikimori-san, right?

**[12:54] Kamiya**

You two are in the same class  
again this year? What luck.

**[12:58] Kamiya**

Anyway, she's really pretty and  
an amazing person, isn't she?

**[13:02] Kamiya**

She was the star of the ball  
sports tournament, too.

**[13:05] Kamiya**

You must be pretty proud, huh?

**[13:08] Izumi**

*Kamiya-san's a lot more  
talkative than usual today...*

**[13:12] Kamiya**

So, what was it like?

**[13:14] Izumi**

Huh?

**[13:16] Kamiya**

I mean... you know...

**[13:20] Kamiya**

How did you get together?

**[13:25] Izumi**

Huh?! Wh-Wh-Wh-Why do you ask that?!

**[13:28] Kamiya**

I don't get to talk relationships

very often, so I was curious.

**[13:32] Kamiya**

Nothing more than that.

**[13:34] Kamiya**

So? What was it like?

**[13:35] Izumi**

You're super interested in this!

**[13:38] Kamiya**

I swear it's not like that.

**[13:39] Kamiya**

I swear there's no deeper meaning.

**[13:42] Kamiya**

I-I'm just...

**[13:45] Kamiya**

interested in her.

**[13:49] Kamiya**

How long have you been dating?

**[13:52] Kamiya**

Which one of you asked?

**[13:54] Izumi**

Wh... K-Kamiya-san...

**[13:57] Izumi**

*Why is she pressing me about Shikimori-san?*

**[14:00] Izumi**

*Could it be that Kamiya-san...*

**[14:02] Izumi**

*likes Shikimori-san?!*

**SIGN** Animal Café

**[14:07] GirlE7-8**

Anyone in our class have matching numbers?

**SIGN** Couple Numbers

**[14:09] GirlE7-9**

Hmm... Doesn't look like  
there are any pairs.

**[14:12] GirlE7-10**

Well, there are about 600 students here.

**[14:15] GuyE7-9**

Let's go check out the other classes!

**[14:17] GuyE7-10**

I'm totally gonna find mine this year!

**SIGN** Inu

Izumi

Ueda

**SIGN** Satou

Shikimori

Takeda

Tanachuu

**[14:26] Nekozaki**

Micchon, we gotta go get ready.

**[14:29] Nekozaki**

Glaring at the numbers isn't  
gonna change anything.

**[14:32] Hachimitsu**

You can't blame her.

**[14:34] Hachimitsu**

This "Couple Numbers" game

**[14:35] Hachimitsu**

jinxes the two people with the same  
number to be together forever.

**[14:41] Nekozaki**

It was kind of a low-key hit last year, too.

**[14:45] Hachimitsu**

Allow me to explain.

**[14:47] Hachimitsu**

Couple Numbers is a famous event at our school,

**[14:50] Hachimitsu**

sponsored by the student council.

**[14:53] Nekozaki**

Who are you talking to?

**SIGN** Couple Numbers

**[14:55] Hachimitsu**

Numbers for all 600 students in the school are posted outside their classrooms.

**[14:59] Hachimitsu**

The goal is to find the one student whose number matches yours

**[15:03] Hachimitsu**

and take a picture together to complete this high-difficulty quest.

**[15:07] Nekozaki**

What "quest"?!

**[15:12] Hachimitsu**

Well, last year, that was how Shikimori...

**SIGN** Couple Numbers

**[15:16] Hachimitsu**

So it probably bugs her that some rando might get to take a picture with Izumi.

**[15:22] Nekozaki**

Some rando?

**[15:25] Shikimori**

I've made up my mind.

**[15:28] Nekozaki**

A-About what?

**[15:32] Shikimori**

I will find whoever has Izumi-kun's number...

**[15:36] Shikimori**

and trade with them!

**SIGN** Library

**SIGN** Rest Area

**SIGN** Cultural Festival Venue

**[15:38] Nekozaki**

Micchon, th-that face!

**[15:41] Hachimitsu**

At least let the poor rando live!

**SIGN** Library

**SIGN** Notice from the Library Committee

**[15:44] Kamiya**

So...

**[15:45] Kamiya**

When did you and Shikimori-san start dating?

**[15:49] Izumi**

O-Okay, I'll tell you.

**[15:51] Izumi**

*K-Kamiya-san is always so cool and calm,*

**[15:54] Izumi**

*but she's so interested in Shikimori-san...*

**[15:57] Kamiya**

Go on, tell me.

**[15:59] Izumi**

Well, we ended up walking around together  
at last year's cultural festival.

**SIGN** Couple Numbers

**[16:04] (Flashback) Shikimori**

What?! This is amazing, Izumi-san!

**[16:07] (Flashback) Shikimori**

You and I have the same number!

**[16:09] (Flashback) Izumi**

Wow, you're right! Cool!

**[16:11] (Flashback) Shikimori**

I wonder how often this happens...

**[16:14] (Flashback) Shikimori**

U-Um, so, I-Izumi-san...

**[16:18] (Flashback) Shikimori**

Would you take a pic...

**[16:20] Izumi**

*This is the thing where you become  
a couple after taking a picture, right?*

**[16:20] (Flashback) Shikimori**

A pic... p-picture...

**[16:25] Izumi**

*I've never won a raffle before in my life!*

**[16:28] Izumi**

*Is a miracle like this possible?*

**[16:29] Izumi**

*M-Maybe...*

**[16:32] Izumi**

*since I was thinking of asking  
Shikimori-san out today,*

**[16:32] (Flashback) Shikimori**

A p-pic... picture... w-with...

**[16:35] Izumi**

*is God giving me a push?*

**[16:38] (Flashback) Izumi**

For now, do you want to walk around?

**[16:40] (Flashback) Shikimori**

Oh!

**[16:42] (Flashback) Shikimori**

Where should we go?

**SIGN** Luck

**[16:48] (Flashback) Inuzuka**

Too bad! Your consolation  
prize is a balloon!

**[16:54] (Flashback) Nekozaki**

Hey, Shikimori!

**SIGN** In the Clouds

**SIGN** In the Clouds

**SIGN** Couple Numbers

Photo Booth

**[17:05] (Flashback) Izumi**

They're taking Couple Numbers photos.

**[17:08] (Flashback) Izumi**

It's in a pretty conspicuous place...

**[17:11] (Flashback) Izumi**

W-We'd take a photo in  
the middle of all this?

**[17:14] (Flashback) Shikimori**

Um!

**[17:15] (Flashback) Shikimori**

Izumi-shan, would you please  
take a picture with me?!

**[17:19] (Flashback) Izumi**

Huh?!

**[17:20] (Flashback) Izumi**

Oh, sorry! I was planning to  
do that from the start.

**[17:24] (Flashback) Shikimori**

D-Does that mean...

**[17:28] (Flashback) Izumi**

Huh?

**[17:29] (Flashback) Shikimori**

Izumi-san?

**[17:30] (Flashback) Izumi**

Huh? I'm sure it was in my pocket... Huh?

**[17:33] (Flashback) Izumi**

Huh?! Huh?!

**[17:35] (Flashback) Shikimori**

Izumi-san?!

**[17:37] (Flashback) Izumi**

I think I lost it...

**[17:40] Izumi**

*It's all over.*

**[17:42] Izumi**

*I thought something seemed weird.*

**[17:44] Izumi**

*I knew this was way too lucky for me...*

**[17:48] Izumi**

*It was just to get my hopes up  
and then let them drop.*

**[17:52] Izumi**

*Shikimori-san's fed up, too.*

**[17:55] (Flashback) Izumi**

Sorry.

**[17:57] Izumi**

*Maybe God's warning me not to ask her out  
because I'd just cause trouble for her.*

**[18:05] Izumi**

*Why do I always...*

**[18:09] (Flashback) Shikimori**

Izumi-san.

**[18:11] (Flashback) Izumi**

What?

**[18:12] (Flashback) Shikimori**

Let's look for your number.

**[18:17] (Flashback) Izumi**

We'll never find it.

**[18:19] (Flashback) Shikimori**

How can you be so sure?

**[18:21] (Flashback) Izumi**

I'm positive! That's how it always is!

**[18:23] (Flashback) Shikimori**

Then let's change that today.

**[18:29] (Flashback) Izumi**

Sorry!

**[18:31] (Flashback) Izumi**

I might not be able to find it by myself,

**[18:34] (Flashback) Izumi**

so would you help me look for it?!

**[18:37] (Flashback) Shikimori**

Sure!

**[18:39] (Flashback) Shikimori**

Let's go!

**SIGN** Two Hours Later

**SIGN** Class Play

"Those Who Gather  
in the Afternoon"

In the Gym

**SIGN** Couple

**[18:43] (Flashback) Izumi**

I'm sorry! I lost my number!

**[18:46] (Flashback) Izumi**

But our numbers match!

You have to believe me!

**[18:49] (Flashback) Shikimori**

Please!

**[18:50] ---**

They Didn't Find It

**SIGN** Couple Numbers

Photo Booth

**[18:53] (Flashback) Booth Guy**

The rules state that you have to take  
the picture holding your numbers.

**[18:58] (Flashback) Booth Guy**

So, no.

**[18:59] Izumi**

*Guess not...*

**[19:01] (Flashback) Shikimori**

Please, we beg you!

**[19:02] (Flashback) Booth Guy**

No.

**[19:03] (Flashback) Izumi**

Shikimori-san, we just can't—

**[19:05] (Flashback) Shikimori**

Then let's change that today!

**[19:10] (Flashback) Text**

Couple Numbers

Photo Booth

**[19:10] (Flashback) Text**

Couple Numbers

Photo Booth

**[19:10] (Flashback) Izumi**

Please!

**[19:12] Izumi**

*Impossible or not...*

**[19:14] Izumi**

*Nothing feels worse than  
not doing anything at all.*

**[19:19] (Flashback) Izumi**

I desperately want my  
picture taken with her!

**SIGN** Couple Numbers Photo Booth

**[19:31] (Flashback) Booth Girl**

President, what are you doing?

**[19:40] (Flashback) Booth Guy**

Hold this and stand over there.

**[19:46] (Flashback) Shikimori**

This is great!

**[19:47] (Flashback) Booth Girl**

I'm happy for you both!

**[19:49] (Flashback) Booth Girl**

We'll take your picture over there.

**[19:50] (Flashback) Booth Girl**

I can't believe the committee president allowed this!

**[19:54] (Flashback) Izumi**

Um... Thank you.

**[19:57] (Flashback) Booth Guy**

Don't tell anyone about this.

**[19:59] (Flashback) Izumi**

Oh, right.

**[20:00] (Flashback) Booth Guy**

And...

**[20:03] (Flashback) Booth Guy**

Good luck.

**[20:07] (Flashback) Booth Girl**

Okay, smile! He's taking it now!

**[20:15] Izumi**

I felt pathetic, but since she gave me that push, we got our photo taken.

**[20:20] Izumi**

And after that, behind the gym...

**[21:07] Izumi**

O-One thing led to another, and I asked her out, I guess.

**[21:10] Izumi**

Sorry to ramble like that when you didn't even ask...

**[21:16] Izumi**

Kamiya-san?

**[21:18] Kamiya**

That's the best tale of youth I've ever heard.

**[21:20] Izumi**

*What an elegant reaction!*

**[21:22] Izumi**

Whew... I talked about myself way too much.

**[21:26] Kamiya-san**

I see...

**[21:28] Kamiya-san**

I see.

**[21:33] Shikimori**

There's no number 44.

**[21:37] Hachimitsu**

There are three grades with over fifteen classes between them.

**[21:40] Hachimitsu**

And there's not much time left. Give it up.

**[21:45] Nekozaki**

It has to be someone in another class...

**[21:48] Nekozaki**

I wonder what the person

who has it is like...

**SIGN** Ozaki

Kamiya

Kanzaki

**SIGN** SEE YOU~

---

Revision #1

Created 2024-03-29 17:30:36 UTC by whimsee

Updated 2024-03-29 17:30:37 UTC by whimsee